



## Liste des principales prescriptions concernant l'admission et l'utilisation de cyclomoteurs électriques (version du 29 octobre 2014)

Objet	Cyclomoteurs légers art. 18, let. b, OETV	Cyclomoteurs art. 18, let. a, OETV
Réception par type	non requise annexe 1, ch. 1.2, ORT	requise annexe 1, ch. 1.1, ORT
Puissance du moteur	max. 500 W art. 18, let. b, OETV	max. 1000 W art. 18, let. a, OETV
Assistance au pédalage	max. 25 km/h art. 18, let. b, OETV	max. 45 km/h art. 18, let. a, OETV
Vitesse maximale de par la construction	20 km/h art. 18, let. b, OETV	30 km/h art. 18, let. a, OETV
Diamètre minimal de la roue entraînée par le moteur	aucun	0,5 m art. 179, al. 4, OETV
Plus d'une place	non autorisé art. 18, let. b, ch. 1, OETV  sauf si spécialement conçus pour le transport d'une personne handicapée art. 18, let. b, ch. 2 et 3, OETV  ou sauf si spécialement conçus pour transporter au maximum deux enfants sur des places assises protégées art. 18, let. b, ch. 4, OETV <sup>1</sup>	non autorisé art. 18, let. a, OETV
Plus de 2 roues	autorisé	non autorisé art. 179, al. 3, OETV
Pédalier	non requis art. 18, let. b, OETV	requis art. 179, al. 3, OETV
Siège du conducteur	non requis	requis art. 179, al. 3, OETV
Béquille	non requise	non requise art. 179, al. 5, OETV
Rétroviseur	non requis	requis art. 179b, al. 1, OETV
Avertisseur acoustique	requis, mais il doit s'agir d'une sonnette art. 178b, al. 1, OETV	requis, sonnette ou avertisseur acoustique selon la directive 93/30/CEE art. 178b, al. 1, OETV art. 179b, al. 2, OETV
Plaque de contrôle et permis de circulation	non requis art. 72, al. 1, let. k, OAC	requis art. 90 OAC
Permis de conduire (au minimum)	cat. M de 14 à 16 ans non requis dès 16 ans art. 5, al. 2, let. d, OAC art. 6, al. 1, let. f, OAC	cat. M dès 14 ans art. 6, al. 1, let. a, OAC art. 3, al. 3, OAC
Remorque pour enfant	autorisée art. 63, al. 3, let. d, OCR <sup>1</sup>	autorisée art. 63, al. 3, let. d, OCR
Siège d'enfant	autorisé art. 63, al. 4, OCR	autorisé art. 63, al. 4, OCR
Utilisation d'une piste cyclable	obligatoire art. 33, al. 1, OSR	obligatoire art. 33, al. 1, OSR
Circulation en cas d'interdiction aux cyclomoteurs	autorisée art. 19, al. 1, let. c, OSR	autorisée avec le moteur éteint ou avec une $v_{max} \leq 20$ km/h et une assistance au pédalage $\leq 25$ km/h art. 19, al. 1, let. c, OSR
Aide à la propulsion	autorisée, si le courant de propulsion est interrompu en cas de freinage d'urgence art. 18, let. b, OETV art. 51, al. 3, OETV	autorisée, si le courant de propulsion est interrompu en cas de freinage d'urgence art. 18, let. a, OETV art. 51, al. 3, OETV

<sup>1</sup> Il est interdit de combiner les deux possibilités pour le transport d'enfants (art. 63, al. 3, let. d, OCR).

Remarque: il ne s'agit pas d'un texte ayant valeur juridique; il n'est donné aucune garantie quant à son bien-fondé et à son intégralité.

<b>Casque</b>	non requis art. 3b, al. 4, let. e, OCR	non requis si la $V_{max}$ de par la construction $\leq 20$ km/h et que l'assistance au pédalage $\leq 25$ km/h art. 3b, al. 4, let. e, OCR  casque à vélo requis si la $V_{max}$ de par la construction $\leq 20$ km/h mais que l'assistance au pédalage $> 25$ km/h art. 3b, al. 4, let. f, OCR  casque de cyclomoteur requis si la $V_{max}$ de par la construction $> 20$ km/h (ou une assistance au pédalage $> 45$ km/h ; pour les cyclomoteurs autorisés selon l'ancien droit) art. 3b, al. 3, OCR
<b>Eclairage dirigé vers l'avant et vers l'arrière</b>	éclairage pour cycles fixé à demeure : au minimum un feu blanc <u>non clignotant</u> à l'avant et un feu rouge <u>non clignotant</u> à l'arrière, non soumis à la réception par type art. 178a, al. 1, OETV  les feux supplémentaires, même clignotants, sont autorisés  Les feux ne doivent pas être éblouissants, mais doivent être visibles à une distance de 100 m de nuit par temps clair.	éclairage pour cyclomoteurs, soumis à la réception par type (sont aussi admis les éclairages portant la marque de l'homologation générale allemande [ABG]) art. 179a OETV  seuls les dispositifs non clignotants conformes à l'art. 179a OETV sont autorisés
<b>Feux de circulation diurne</b>	autorisés, non soumis à la réception par type annexe 1, ch. 2.1, ORT	
<b>Feux-stop</b>	autorisés, non soumis à la réception par type art. 178a, al. 5, OETV	autorisés, soumis à la réception par type art. 179a, al. 2, let. c, OETV
<b>Clignoteurs de direction :</b> <b>Montage à l'avant</b> <b>Montage à l'arrière</b>	autorisés, soumis à la réception par type art. 180 OETV  L'espace minimum entre les plages éclairantes doit être de 0,24 m. annexe 10, ch. 24 et 52, OETV  L'espace minimum entre les plages éclairantes doit être de 0,18 m. annexe 10, ch. 24 et 52, OETV	autorisés, soumis à la réception par type art. 179a, al. 2, let. d, OETV
<b>Catadioptre dirigé vers l'avant :</b> <b>Couleur</b>	autorisé, non soumis à la réception par type art. 178a, al. 2, OETV  blanc annexe 10, ch. 111, OETV	
<b>Catadioptre dirigé vers l'arrière :</b> <b>Couleur</b>	requis, non soumis à la réception par type art. 178a, al. 2, OETV art. 180, al. 1, OETV  rouge annexe 10, ch. 112, OETV	requis, soumis à la réception par type art. 178a, al. 2, OETV  rouge annexe 10, ch. 112, OETV

#### **Abréviations :**

<b>LCR</b>	Loi fédérale du 19 décembre 1958 sur la circulation routière [RS 741.01] ( <a href="http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19580266/index.html">http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19580266/index.html</a> )
<b>OETV</b>	Ordonnance du 19 juin 1995 concernant les exigences techniques requises pour les véhicules routiers [RS 741.41] ( <a href="http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19950165/index.html">http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19950165/index.html</a> )
<b>ORT</b>	Ordonnance du 19 juin 1995 sur la réception par type des véhicules routiers [RS 741.511] ( <a href="http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19950161/index.html">http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19950161/index.html</a> )
<b>OCR</b>	Ordonnance du 13 novembre 1962 sur les règles de la circulation routière [RS 741.11] ( <a href="http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19620246/index.html">http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19620246/index.html</a> )
<b>OAC</b>	Ordonnance du 27 octobre 1976 réglant l'admission des personnes et des véhicules à la circulation routière [RS 741.51] ( <a href="http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19760247/index.html">http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19760247/index.html</a> )
<b>OAV</b>	Ordonnance du 20 novembre 1959 sur l'assurance des véhicules [RS 741.31] ( <a href="http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19590239/index.html">http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19590239/index.html</a> )
<b>OSR</b>	Ordonnance du 5 septembre 1979 sur la signalisation routière [RS 741.21] ( <a href="http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19790235/index.html">http://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19790235/index.html</a> )